

Allegato n. 1

Al Ministero degli Affari Esteri e
della Cooperazione Internazionale
DGIT – UFFICIO I
ROMA

A norma dell'art. 3 della Legge 23 ottobre 2003 n. 286 e dell'art. 4 del D.P.R. 29 dicembre 2003 n. 395, questo COMITES

CHIEDE

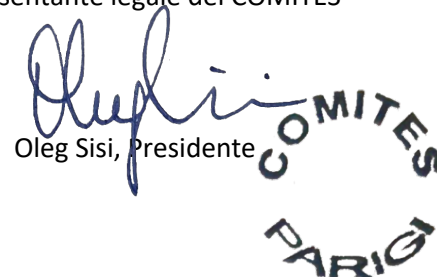
al Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale che gli venga concesso un finanziamento di **Euro 70.570,00** a valere sul Capitolo 3103, per le spese relative al proprio funzionamento, ed **Euro 20,43** a valere sul Capitolo 3106, per le spese di viaggio per la partecipazione del proprio rappresentante alle riunioni del Comitato dei Presidenti.

Il sottoscritto, rappresentante legale del suddetto COMITES, dichiara di essere a conoscenza delle norme che regolano l'utilizzazione dei fondi assegnati dal Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale a titolo di finanziamento al COMITES e accetta integralmente l'impegno di:

1. non destinare il finanziamento concesso dal Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale a fini diversi da quelli espressamente previsti dalla normativa vigente;
2. presentare rendiconto consuntivo delle spese effettuate entro 45 giorni dalla fine della gestione annuale;
3. consentire i controlli e/o le visite ispettive da parte degli organi consolari e/o ministeriali ogni qual volta ciò venga richiesto al fine di accertare la regolarità della gestione dei finanziamenti pubblici al Comitato.

Parigi, 25 ottobre 2024

Il rappresentante legale del COMITES



Oleg Sisi, Presidente

Allegati:

- *Richiesta di anticipo (Allegato 1bis)*
- *Bilancio preventivo EF 2025 (Allegato 2 – cap. 3103, Allegato 2bis – cap. 3106)*
- *Relazione analitica delle spese previste (Allegato 3)*
- *Estratto della riunione di approvazione del bilancio preventivo cui fanno riferimento tali spese (Allegato 4)*
- *Descrizione delle attività ordinarie (Allegati 5/1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9)*

Allegato n. 1bis

Al Ministero degli Affari Esteri e
della Cooperazione Internazionale
DGIT – UFFICIO I
ROMA

RICHIESTA DI ANTICIPO

A norma dell'art. 3 della Legge 23 ottobre 2003 n. 286 e dell'art. 4 del D.P.R. del 29 dicembre 2003 n.395, e con riferimento alla Circolare n.2 del 2020, questo COMITES

CHIEDE

Al Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale che gli venga concesso un anticipo a valere sul capitolo 3103 pari al 30% della media dei contributi erogati nel triennio precedente.

Parigi, 25 ottobre 2024

Il Rappresentante legale del COMITES



Oleg Sisi, Presidente



Si allega:

- Estratto della riunione di approvazione della richiesta di anticipo (Allegato 4)

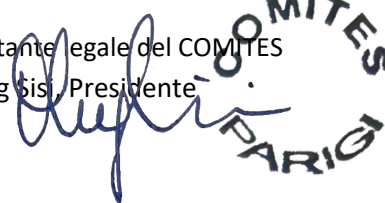
Allegato n.2

BILANCIO PREVENTIVO ANNO 2025		
BILANCIO PREVENTIVO CAP. 3103 ANNO 2025	VALUTA LOCALE	EURO
ENTRATE		
1. Saldo Attivo MAECI (alla data del 31.12.2024)		865,00
2. Finanziamento MAECI richiesto		70.570,00
TOTALE ENTRATE M.A.E.C.I.		
3. Saldo Attivo proventi locali previsto		0,00
4. Proventi locali previsti		0,00
TOTALE ENTRATE PROV. LOC.		
TOTALE ENTRATE PREVISTE		71.435,00
USCITE		
5. Affitto locali e spese condominiali		14.000,00
6. Manutenzione Sede e traslochi		300,00
7. Assicurazione Sede		345,00
8. Illuminazione e riscaldamento		1.100,00
9. Pulizia Locali		300,00
10. Arredamento macchine d'ufficio e loro manutenzione		1.200,00
11. Cancelleria e spese minute d'ufficio		350,00
12. Posta e telefono/internet		920,00
13. Spese tenuta c/c bancario		240,00
14. Assicurazione RC membri (compresa nell'assicurazione sede)		0,00
15. Viaggi		
15.1 Spese di viaggio e pernottamento per la partecipazione di n. 2 Consiglieri non residenti nella regione dell'Ile de France a n.5 Assemblee Generali Ordinarie/Straordinarie annuali (2.500 €)		4.000,00
15.2 Spese di viaggio e pernottamento per il Presidente o Consigliere da lui delegato, per missioni e/o attività del Comitato fuori regione (1.500 €)		
16. Elemento di segreteria		0,00
17. Spese da normativa locale		0,00
18. Spese per manifestazioni culturali, ricreative e sportive		
18.1 Networking Scuola e Lingua Italiana (10.800 €)		22.800,00
18.2 Progetto Extra-Muros (5.000 €)		
18.3 Progetto teatrale per bambini e famiglie (7.000 €)		
19. Spese per iniziative finalizzate all'integrazione nella società locale		
19.1 Benvenuti in Francia 2025 (2.000 €)		16.200,00
19.2 Comites Porte Aperte 2025 (3.500 €)		
19.3 Mobilità e Diritti 2025 (7.100 €)		
19.4 Storie di Emigrazione (3.600 €)		
20. Spese per attività informative		
20.1 Giornata delle Eccellenze Universitarie (1.500 €)		6.180,00
20.2 Podcast Comites Parigi (4.380 €)		
20.3 Stampa materiale informativo per permanenze (300 €)		
21. Spese di viaggio, vitto e alloggio per esperti e consulenti		3.500,00
21.1 Contributo ospitalità esperti e consulenti (3.500 €)		
TOTALE USCITE M.A.E.C.I.		71.435,00
22. Spese su proventi locali		0,00
TOTALE USCITE PROVENTI LOCALI		
TOTALE USCITE PREVISTE		71.435,00

Per i Paesi non area UEM = Cambio applicato cambio di finanziamento dell'esercizio fin. in questione ricavabile dalla tabella dei cambi di finanziamento pubblicata sulla MAENET del MAECI

Parigi, 27 settembre 2024

Il Rappresentante legale del COMITES
Oleg Sis, Presidente



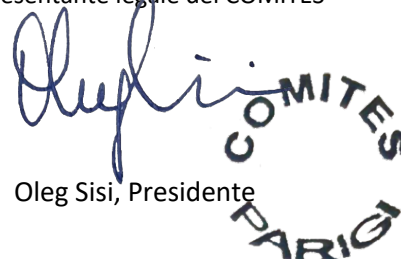
Allegato n.2 bis

BILANCIO PREVENTIVO CAP. 3106 ANNO 2025	VALUTA LOCALE	EURO
ENTRATE		
Saldo Attivo Cap. 3106 previsto (alla data del 31.12.24)		1.019,57
Finanziamento MAECI richiesto		20,43
TOTALE ENTRATE PREVISTE		1.040,00
USCITE		
Spese di trasporto per la partecipazione al Comitato dei Presidenti: <i>2 riunioni: 1 riunione a Chambéry (viaggio 260 euro) + 1 riunione presso la sede di altro Comitato (viaggio 260 euro)</i>		520,00
Spese di vitto e alloggio per la partecipazione al Comitato dei Presidenti: <i>200 euro per 1 pernottamento, 60 euro per 2 pasti (x 2 riunioni di Comitato)</i>		520,00
Spese di trasporto per la riunione indetta dall'Ambasciatore		0,00
Spese di vitto e alloggio per la riunione indetta dall'Ambasciatore		0,00
TOTALE USCITE CAP. 3106		1.040,00

Per i Paesi non area UEM = Cambio applicato = cambio di finanziamento dell'esercizio fin. in questione ricavabile dalla tabella dei cambi di finanziamento pubblicata sulla MAENET del MAECI

Parigi, 27 settembre 2024

Il Rappresentante legale del COMITES



Oleg Sisi, Presidente

Allegato n.3

RELAZIONE ANALITICA DELLE SPESE INSERITE NEL BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2024

Per l'anno in questione si prevede di dover sostenere le sottoelencate spese:

Affitto locali e spese condominiali: Euro 14.000,00

(come da contratto/preventivo esibito all'Ufficio Consolare)

Calcolato sulla base dell'ultimo trimestre liquidato nel 2024, delle spese condominiali e degli incrementi annuali dovuti all'inflazione

- Affitto trimestrale: Euro 3.474,49 + spese condominiali e incremento annuale

Manutenzione sede e traslochi: Euro 300,00

Assicurazione sede: Euro 345,00

(come da polizza/preventivo esibito all'Ufficio consolare + aggiornamento costi 2025)

Illuminazione, riscaldamento: Euro 1.100,00

Calcolato sul consumo effettivo registrato nell'anno 2024 e determinato dal crescente numero di attività svolte presso la sede del Comitato e dell'aumento nazionale delle tariffe di energia elettrica (costi che, in sede di preventivo, erano stati stimati sulla base del contratto di fornitura della precedente sede)

Pulizia locali: Euro 300,00

Arredamento, macchine d'ufficio e relativa manutenzione: Euro 1.200,00

- Acquisto laptop: Euro 900,00 + schermo Euro 300,00

Cancelleria e spese minute d'ufficio: Euro 350,00

Spese postali, telefoniche e internet: Euro 920,00

per canoni telefono, internet e spese postali, abbonamenti a servizi di webinar (Zoom), servizio mailing (Mailchimp), dominio e mantenimento sito web.

Spese di tenuta conto corrente bancario: Euro 240,00

Assicurazione RC dei membri del Comitato Euro per responsabilità civile inclusa nella assicurazione sede

(come da polizza/preventivo esibito all'Ufficio consolare)

Spese di viaggio COMITES (Cap. 3103): Euro 4.000,00

- Per rimborso spese membri Comites per partecipazione alle Assemblee Generali: Euro 2.500,00 (come da dichiarazione di un'agenzia di viaggi sul mezzo di trasporto più economico, esibita all'Ufficio consolare)
- I restanti 1.500,00 Euro rappresentano le spese prevedibili di viaggio e pernottamento per il Presidente o Consigliere da lui delegato per un massimo di 5 incontri presso le collettività ed associazioni italiane sparse nel vasto territorio consolare. Anche in questo caso sarà di volta in volta valutato l'uso del mezzo più economico e, nel caso di presenze multiple, anche l'utilizzo della macchina se il costo risultasse più conveniente.

Ad integrazione di quanto sopra, si precisa che si prevede di effettuare nel corso dell'anno 2024:

- 5 Assemblee Generali Ordinarie (i Consiglieri residenti fuori regione parigina sono 2)
- 5 incontri con le associazioni/collettività nel territorio della circoscrizione consolare

Spese per il personale assunto secondo quanto disposto dall'art. 4 della Legge 286/2003: Euro 0,00

Spese obbligatorie ai sensi della normativa locale (imposte, contributi, ecc.): Euro 0,00

Spese per manifestazioni culturali, ricreative e sportive: Euro 22.800,00

- Networking Scuola e Lingua Italiana: Euro 10.800,00
- Extra Muros: Euro 5.000,00
- Evento di Natale per bambini e famiglie: Euro 7.000,00

Spese per iniziative finalizzate all'integrazione nella società locale: Euro 16.200,00

- Benvenuti in Francia 2025: Euro 2.000,00
- Comites Porte Aperte: Euro 3.500,00
- Mobilità e Diritti: Euro 7.100,00
- Storie di Emigrazione: Euro 3.600,00

Spese per attività informative: Euro 6.180,00

- Giornata delle Eccellenze Universitarie: Euro 1.500,00
- Podcast Comites Café: Euro 4.380,00
- Stampa materiale informativo per permanenze: Euro 300,00

Spese di viaggio, vitto e alloggio per esperti e consulenti: Euro 3.500,00

- Contributo ospitalità artisti e consulenti: Euro 3.500

Spese di TRASPORTO VITTO e ALLOGGIO ex art. 6, commi 1 e 2, L. 286/2003 (Cap. 3106) Euro 1.040,00

- Spese di trasporto per la partecipazione a 2 riunioni del Comitato dei Presidenti da tenersi 1 a Chambéry (viaggio 260 euro) ed 1 presso la sede di altro Comitato (viaggio 260 euro): Euro 520,00
- Spese di vitto e alloggio per la partecipazione al Comitato dei Presidenti
- (200 euro per 1 pernottamento + 60 euro per 2 pasti x 2 riunioni di Comitato): Euro 520,00

Spese di VITTO e ALLOGGIO per la riunione indetta dall'Ambasciatore: Euro 0,00

Parigi, 27 settembre 2024

Il Rappresentante legale del COMITES



Oleg Sisi, Presidente

Allegato n. 4

**ESTRATTO DEL PROCESSO VERBALE
DELL'ASSEMBLEA GENERALE ORDINARIA DEL 27 SETTEMBRE 2024**

Presenti: Egle Bonan, Letizia Capitanio, Giancarlo De Luca, Alice De Sanctis, Claudia Donnini, Daniela Giacchetti, Luca Giachello, Alessio Iovine, Viviana Letizia, Valentina Piccoli, Eleonora Ribis, Oleg Sisi, Annalisa Tranzi.

Assenti giustificati: Bettina Boccadifuoco, Sandro Buriola, Francesca Graziano, Matteo Lascialfari, Floriana Pacelli, Andrea Valeriani.

Sono inoltre presenti: il Console Generale d'Italia a Parigi, Jacopo Albergoni; la Console Bianca Longobardi; la Segretaria Generale della C.G.I.E., Maria Chiara Prodi; il Consigliere C.G.I.E., Massimiliano Picciani.

Ordine del Giorno:

1. Bozza verbale dell'Assemblea Generale Ordinaria del 1º luglio 2024: lettura e approvazione
2. Comunicazioni del Presidente
3. Progetto "Sportello virtuale di orientamento e supporto medico in lingua italiana": restituzione delle attività svolte
4. Proposte attività quarto trimestre 2024: presentazione, discussione e approvazione
5. Bozza Bilancio Preventivo cap. 3103 e cap. 3106 per l'E.F. 2025: lettura, discussione e approvazione
6. Ratifica patrocini e supporti istituzionali
7. Varie ed eventuali

La riunione si apre alle ore 19:10 presso il Consolato Generale d'Italia a Parigi (5, boulevard Emile Augier). La seduta è aperta al pubblico - come previsto dall'art. 31 del DPR 395/2003.

Verificato il numero legale (12 presenti, 6 assenti giustificati), il Presidente dà inizio ai lavori assembleari.

Il Presidente ringrazia il nuovo Console Generale d'Italia a Parigi, Jacopo Albergoni, per l'ospitalità e gli cede la parola per un saluto ai presenti.

Il Console Generale esprime un saluto a tutti i presenti e i membri del CGIE. In particolare, ricorda il compito di intercettare i bisogni della comunità, nel rispetto delle Istituzioni. Una sinergia simmetrica è necessaria per poter offrire i servizi ai nostri concittadini. Armonia e unità saranno necessarie per modellare con le associazioni per un percorso ragionato e strutturato. Tramite il Comitato, il Console Generale saluta anche tutti gli italiani e italiane della circoscrizione.

Il Presidente Sisi si associa agli auspici del Console Generale e coglie l'occasione per salutare i presenti, in particolare i consiglieri eletti del CGIE e i membri delle associazioni.

Il Presidente propone alla Segretaria di svolgere la funzione di segretario verbalizzante. La Segretaria Daniela Giacchetti accetta. Il Presidente propone inoltre alla Consigliera Letizia Capitanio di essere secondo segretario verbalizzante. La Consigliera Capitanio accetta.

Punto 1

Bozza verbale A.G. del 1º luglio 2024: lettura e approvazione

OMISSIS

Punto 2

Comunicazioni del Presidente

OMISSIS

Punto 3

Progetto "Sportello virtuale di orientamento e supporto medico in lingua italiana"

OMISSIS

Punto 4

Proposte attività quarto trimestre 2024: presentazione, discussione e approvazione

OMISSIS

Punto 5

Bozza Bilancio Preventivo cap. 3103 e 3106 E.F. 2025: lettura, discussione e approvazione

Il Presidente lascia la parola alla Tesoriera, Viviana Letizia, per l'illustrazione della bozza di bilancio preventivo per l'E.F. 2025 (*Allegato 9*).

La Tesoriera espone all'Assemblea i principi di composizione della bozza di bilancio preventivo per il cap. 3103 e per il cap. 3106, unitamente alla relazione analitica.

Il Presidente ringrazia la Tesoriera e passa la parola ai Coordinatori delle Commissioni per spiegare brevemente i progetti per le attività ordinarie 2025:

Commissione 1: Rapporti con il Cittadino

L'obiettivo generale è mettersi in contatto sempre di più gli italiani all'estero della nostra vasta e variegata circoscrizione.

Comites Porte Aperte 2025 per un finanziamento complessivo di 3 500 euro (Allegato 10.1)

Podcast Comites Parigi 2025 per un finanziamento complessivo di 4 380 euro (Allegato 10.2)

Commissione 2: Scuola e Lingua Italiana

Il contesto è simile a quello presentato nel punto 4 di questa assemblea. Sempre nella logica di non dare aiuti ma lavorare insieme, come nel 2024 la Commissione propone di collaborare con il Festival Canzoni e Parole e l'Associazione Palatine.

Networking Scuola e Lingua Italiana per un finanziamento complessivo di 10 800 euro (Allegato 11)

Commissione 3: Cultura

Poiché la circoscrizione consolare è molto grande, ma le attività culturali sono soprattutto a Parigi, l'obiettivo della proposta è di aiutare le associazioni culturali a portare le produzioni sul territorio consolare al di fuori dell'Ile-de-France.

Extra-Muros per un finanziamento complessivo di 5 000 euro (Allegato 12)

Commissione 4: Lavoro e Politiche Sociali

Il progetto Mobilità e Diritti, già presentato nel 2023 e 2024 dalla Commissione URI (già URL), viene riproposto nel 2025, nello spirito di continuità dei progetti ordinari. Il progetto è presentato dalla Commissione Lavoro e Politiche Sociali, per passaggio di competenza.

Mobilità e diritti: come trovare lavoro in Francia per un finanziamento complessivo di 7 100 (Allegato 13.1)

Il progetto non è solo della Commissione Lavoro e Politiche Sociali, ma scritto in sinergia con la Commissione Cultura. L'idea è di proporre uno spettacolo teatrale per famiglie, di incontro, informazione e aggregazione, in tre città diverse del territorio consolare. Il progetto si mette nel solco della coesione sociale della popolazione italiana della circoscrizione.

La consigliera Piccoli propone che la Commissione Scuola e Lingua sia parte di questa sinergia per il buon andamento del progetto.

Progetto teatrale per bambini e famiglie per un finanziamento complessivo di 7 000 (Allegato 13.2)

Il ciclo, già iniziato come attività nel 2024, la Commissione vuole continuare a valorizzare la memoria della emigrazione italiana.

Storie d'Emigrazione per un finanziamento complessivo di 3 600 (Allegato 13.3)

La Consigliera De Sanctis coglie l'occasione per riproporre anche a nome della Consigliera Pacelli l'attività a titolo gratuito di prevenzione nella scuola italiana Leonardo da Vinci a Parigi. Nel 2024 sono state toccate le classi delle scuole superiori di primo grado, e saranno toccate nel 2025 le classi delle scuole superiori di secondo grado.

Commissione 5: Università, Ricerca e Innovazione

Nona edizione. Obiettivo una migliore integrazione per gli studenti in arrivo nella circoscrizione consolare di Parigi. In collaborazione con Récif e le istituzioni.

Benvenuti in Francia 2025 per un finanziamento complessivo di 2 000 euro (14.1)

Giornata delle Eccellenze Universitarie Italiane 2025 per un finanziamento complessivo di 1.500 euro (14.2)

Si apre una discussione: OMISSIS

L'assemblea passa al voto sulla validità dei progetti presentati:

Favorevoli 13

Contrari 0

Astenuti 0

Non essendoci elementi da modificare nella bozza proposta, l'Assemblea passa al voto della bozza di bilancio preventivo per l'E.F. 2025:

Favorevoli 13

Contrari 0

Astenuti 0

La bozza di bilancio preventivo per l'E.F. 2025 è approvata all'unanimità. Il Comites di Parigi assume il documento come "Bilancio Preventivo cap. 3103 e 3106 per l'E.F. 2025", autorizzando il Presidente al suo invio al Ministero. Il totale della richiesta di finanziamenti ordinari a valersi per il capitolo 3103 è di 70 570,00 euro e per il capitolo 3106 è di 20,43 euro.

Punto 6

Ratifica patrocini e supporti istituzionali

OMISSIS

Punto 7

Varie ed eventuali

OMISSIS

Non essendoci altri argomenti, la seduta viene sospesa alle ore 21.34 per la redazione del presente verbale.

La seduta riprende alle ore 22.15. Il Presidente invita le segretarie verbalizzanti a dare lettura della "bozza di verbale dell'Assemblea Generale Ordinaria del 27 settembre 2024".

Non essendoci modifiche o integrazioni al testo proposto, si procede con il voto:

Favorevoli 13

Contrari 0

Astenuti 0

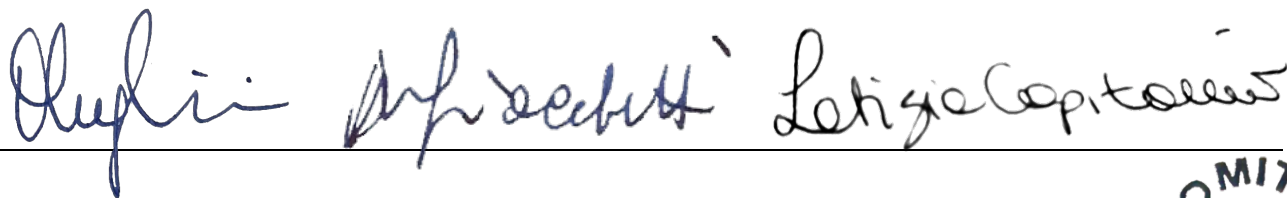
La bozza di verbale è approvata all'unanimità. Il Comites di Parigi assume il documento come "Verbale dell'Assemblea Generale Ordinaria del 27 settembre 2024".

La seduta termina alle ore 22.48.

Il Presidente

1º Segretario Verbalizzante

2º Segretario Verbalizzante



COMITES
PARIGI

Allegato n. 5/1

Progetto: "NETWORKING SCUOLA E LINGUA ITALIANA: continuare a fare rete fra genitori, insegnanti, istituzioni scolastiche e associazioni" (18.1)

Proponente: Commissione Scuola e Lingua Italiana

Contesto

"Networking Scuola e Lingua Italiana" sta divenendo il filo rosso, il piano d'azione e insieme lo sforzo di coerenza della nostra Commissione, che ha individuato come sua missione specifica quella di fare rete fra i differenti attori educativi legati alla trasmissione della lingua italiana : non solo istituzioni, insegnanti e naturalmente genitori, ma anche associazioni culturali che utilizzano forme di espressioni artistiche diverse per fare un lavoro importante di coinvolgimento delle scuole e dei ragazzi, attraverso e intorno alla lingua italiana: è stato il caso, durante la primavera 2024, della partecipazione della Commissione Scuola e Lingua Italiana all'organizzazione della parte didattica del Festival "Canzoni e Parole", così come, nell'ultimo trimestre 2024, dell'inizio della collaborazione con la parte italiana in Francia del "Prix Palatine", l'unico premio cinematografico binazionale assegnato da una giuria di studenti in Francia e in Italia.

Obiettivo

Alla luce dell'esperienza dei primi 3 anni di mandato, riteniamo che la nostra funzione in questa Commissione dev'essere quella di favorire, sostenere e mettere a sistema le iniziative già esistenti promosse da associazioni italiane che insistono sul territorio della nostra circoscrizione consolare, collaborando - in una logica di partenariato - alla loro concezione, realizzazione e/o ottimizzazione; questo **per favorire l'integrazione** nel tessuto sociale e scolastico delle ragazze e dei ragazzi italiani, e al contempo sviluppare, **mantenere e valorizzare il legame con la cultura italiana e il suo patrimonio letterario, scientifico e civile.**

Azioni

In continuità, dunque, con il lavoro di quest'anno ancora in corso, nel 2025 la Commissione Scuola e Lingua si propone di:

- continuare con le iniziative di Aperi-Scuola, che saranno ribattezzate **"Porte Aperte ai Genitori"**, e che si terranno indicativamente una per trimestre e saranno orientate allo scambio di opinioni e consigli concreti sulla scolarità dei loro figli. Oltre ai consiglieri Comites implicati a vario titolo nel mondo della scuola, dei rappresentanti di associazioni di genitori diverse saranno invitati di volta in volta per dare una visione più concreta e approfondita delle varie possibilità di orientamento scolastico riguardo l'italiano.
- La **continuazione della collaborazione associazioni culturali e il sostegno a progetti comuni** per la parte didattica, come il Festival "Canzoni e Parole" e il "Prix Palatine", nonché la ricerca attiva di altre associazioni che operano allo stesso modo, per implicare tali attori culturali nella nostra attività di networking.
- La continuazione con gli **incontri** iniziati fine 2024 **con i professori delle varie scuole e le differenti associazioni di genitori, finalizzati all'organizzazione di uno o due eventi comuni**, da organizzarsi durante il 2025. Quello che si intende sperimentare nel 2025 è l'apertura di queste riunioni rappresentanti di associazioni che hanno già lavorato cercando di coniugare forme artistiche e didattica, e che potrebbero portare idee nuove per questi eventi comuni.

- **L'organizzazione di un progetto di grande respiro, "Porte aperte sull'italiano"** (titolo provvisorio) da realizzarsi in due eventi, a giugno e settembre 2025, rivolto all'insieme della collettività italiana e italoфона, rappresentanti delle istituzioni e della ricerca, e incentrati essenzialmente su due assi: 1) le **buone pratiche della trasmissione della lingua italiana** e il loro impatto sulla cittadinanza attiva in costruzione dei ragazzi; 2) **l'insegnamento della lingua italiana in contesto di bilinguismo** e i suoi vantaggi: psicolinguistici, interculturali, civici e didattici.

Preventivo

A. Spese previste per la realizzazione di n. 4 incontri con i genitori:

Realizzazione e/o stampa di materiale informativo:	25,00 €
Spese di cancelleria per attività di networking:	25,00 €
Spese di pulizie per la sede utilizzata:	150,00 €
Costo di un singolo incontro:	200,00 €

Finanziamento richiesto per n. 4 incontri: 800,00 €

B. Spese previste per la realizzazione del progetto "Porte aperte sull'italiano":

Affitto sala, strumentazione audio/video,	
sistema per video-conferenza, supporto tecnico:	1.500,00 €
Realizzazione e/o stampa di materiale informativo:	250,00 €
Spese di cancelleria per attività di networking:	250,00 €
Realizzazione podcast:	500,00 €

Costo di un singolo evento: 2.500,00 €

Finanziamento richiesto per n. 2 eventi: 5.000,00 €

C. Spese previste per collaborazioni con altre associazioni culturali (realizzazione materiale didattico e strumenti pedagogici) nel quadro delle attività di networking

Finanziamento richiesto: 5.000,00 €

Totale finanziamento richiesto: 10.800,00 €



Allegato n. 5/2

Progetto "EXTRA-MUROS" (18.2)

Proponente: Commissione Cultura

Contesto

La commissione cultura ha rilevato che al di fuori della regione parigina, le occasioni di accesso a eventi culturali in lingua italiana, legati alla cultura italiana o che mettono in evidenza gli artisti italiani residenti nella circoscrizione consolare di Parigi sono numericamente rare e non sufficientemente valorizzate.

Obiettivi

Dopo attenta analisi, si è rilevato che questo Comitato può stimolare tali attività tramite:

- la messa in relazione delle associazioni culturali "intra-muros" (regione parigina) con le associazioni italiane "extra-muros" (restanti dipartimenti della circoscrizione consolare)
- un supporto economico per consentire l'«esportazione» di eventi/progetti culturali ritenuti da questa commissione meritevoli fuori dalla capitale, all'interno della circoscrizione consolare di Parigi

Queste occasioni culturali rappresentano un momento di aggregazione per la comunità italiana nelle città della circoscrizione consolare più lontane dalla capitale e costituiscono un'occasione preziosa di incontro fra la comunità italiana, di italo-discendenti e francese.

Azioni

Il finanziamento potrà integrare o sostenere le seguenti spese: trasporto, logistica, allestimento, compenso artisti/consulenti, materiale di promozione (flyers, brochures, locandine).

L'evento porterà il logo e l'indirizzo del sito web del Comites e nel materiale di promozione/comunicazione dovrà essere riservato uno spazio per spiegare il ruolo del Comitato e del suo coinvolgimento.

Il numero degli eventi/progetti dipenderà dalla disponibilità del finanziamento ordinario accordato al Comitato e dalla valutazione delle proposte ricevute.

Totale finanziamento annuale richiesto:

5.000,00 €



Allegato n. 5/3

Progetto: PROGETTO TEATRALE PER BAMBINI E FAMIGLIE (18.3)

Proponente: Commissione Lavoro e Politiche Sociali

Contesto

Tra i campi di azione delle politiche sociali, le attività pensate a sostegno delle politiche familiari e dell'infanzia hanno assunto un ruolo centrale, alla luce dell'interesse e della partecipazione riscontrata per le iniziative realizzate dal Comitato e dedicate ai più piccoli, come l'“Atelier di Natale- Atelier de Noel”.

Obiettivo

Per l'anno 2025 si intende realizzare una rappresentazione teatrale rivolta alle famiglie, in tre date, da tenersi in altrettante città della circoscrizione consolare, quali Parigi, Digione e Lilla.

Questa iniziativa si inserisce pienamente negli obiettivi del Comites di favorire la coesione sociale e culturale tra i connazionali all'estero, moltiplicando le occasioni di incontro e scambio anche con la comunità locale di accoglienza. L'evento permetterà inoltre ai partecipanti di entrare in contatto con il Comites ed approfondire la conoscenza della sua missione e delle sue attività.

Oggetto

Per la realizzazione di questo progetto teatrale per bambini e famiglie, il Comitato si avvarrà della collaborazione con associazione/compagnia teatrale italiana, specializzata nel teatro per l'infanzia, e le istituzioni italiane e francesi presenti nelle città contemplate dal progetto (Parigi, Digione, Lilla).

Preventivo di spesa

Descrizione	Costo
Affitto sala/materiale	1.500 euro
Costi produzione (compenso artisti, spese di viaggio, trasporto, allestimento e disallestimento)	5.500 euro
Totale finanziamento richiesto	7.000 euro

Allegato n. 5/4

EVENTO "BENVENUTI IN FRANCIA 2025" (19.1)

Proponente: Commissione Università, Ricerca, Innovazione

Contesto

Gli italiani sono presenti in Francia da diverse generazioni, ma la loro presenza e importanza sono notevolmente cresciute negli ultimi anni con l'arrivo di nuove forme di emigrazione. Forte del successo riscontrato nelle otto precedenti edizioni, il Comites di Parigi si propone di organizzare, per l'anno 2025, la nona edizione dell'evento "Benvenuti in Francia".

Scopo

Lo scopo principale del progetto è quello di conoscere, informare, orientare e aiutare gli italiani già presenti o recentemente arrivati ad integrarsi in Francia e a realizzare il proprio percorso personale e professionale.

Azioni e collaborazioni

L'evento si terrà alla "rentrée" di settembre o inizio ottobre, il periodo nel quale si registra il maggior numero di trasferimenti in Francia, e sarà rivolto ad un pubblico ampio di connazionali, con particolare riferimento alla nuova mobilità, attraverso una giornata di incontri e tavoli tematici, volti a favorire l'accoglienza e l'inserimento nel tessuto sociale, associazionistico e lavorativo.

L'evento è organizzato in collaborazione con Récif, Réseau des Chercheurs et Chercheuses Italiens en France, con le numerose associazioni italo-francesi, patronati italiani e patrocinato dall'Ambasciata d'Italia e dal Consolato Generale d'Italia Parigi.

Spese previste:

Stampa flyer e materiale informativo	500,00 €
Realizzazione video-interviste dell'evento (riprese, montaggio e post-produzione in differenti formati)	1 500,00 €

Totale costi	2.000,00 €
---------------------	-------------------

Allegato n. 5/5

Progetto: COMITES PORTE APERTE 2025 (19.2)

Proponente: Commissione Rapporti col Cittadino

Contesto

La circoscrizione consolare di Parigi conta circa 300 000 italiani iscritti all'AIRE, sia di seconde e terze generazioni che di recentissima emigrazione. L'emigrazione inoltre ha storicamente attratto lavoratori con diversi livelli di educazione e da tutte le regioni d'Italia.

Inoltre, la nostra circoscrizione è territorialmente ampia rispetto alle altre di Francia, soffrendo della disomogeneità di infrastrutture e servizi tra Parigi e il resto del territorio. Le attività e le associazioni spesso si trovano quindi a soffrire delle discontinuità territoriale e generazionale. Le associazioni regionali costruite negli anni '80 faticano a rinnovarsi, mentre chi è arrivato negli anni post-integrazione europea fatica a identificarsi in quei modelli.

Il Comites non è entrato a sufficienza nel substrato collettivo, tant'è che pochissimi iscritti all'AIRE attivano l'opzione di voto. È necessario costruire un rapporto tra la nostra istituzione, i corpi intermedi e gli italiani all'estero di diverse generazioni.

Scopo

Il Progetto "COMITES Porte Aperte" mira a raggiungere il più ampio numero di cittadini residenti nella circoscrizione consolare di Parigi per portare a loro conoscenza i COMITES, cosa sono e cosa fanno. Una carente educazione civica ha messo in risalto la poca conoscenza delle attività già sviluppate dalla rete associativa e istituzionale, ma anche una difficoltà di permeabilità tra vari gruppi sociali e demografici. Non solo, lo scopo prefisso è quello di raccogliere eventuali idee proposte dai cittadini stessi per consentire al COMITES di sviluppare progetti necessari ed utili alla comunità italiana in Francia. Un esempio di attività nel 2024 è stato il Porte Aperte a Rennes, dove abbiamo fatto un incontro anche per preparare la cittadinanza alle modalità di voto delle elezioni europee. Nell'anno 2025, l'obiettivo è continuare gli incontri sia in Ile-de-France, dove si concentra la maggior parte degli italiani della circoscrizione, sia nelle regioni dove la popolazione è più sparsa, e quindi in certi casi isolata dalle attività sociali, culturali e istituzionali.

Azioni

Modalità proposte per il formato degli eventi:

- Incontri e seminari tematici Comites: l'obiettivo è di attrarre i connazionali residenti all'estero con incontri e seminari dedicati alle esigenze più comuni, con lo scopo di adempiere allo scopo statutario di supporto alla comunità e promuovere la creazione di associazioni italiane in Francia.
- Pomeriggi per famiglie Comites: incontri informali con le famiglie per contribuire una continuità del rapporto di cittadinanza – anche con informazioni legate a scuola e educazione nazionale in Francia, ma anche per dare punti di informazione e aggregazione.

Preventivo di spesa

Costi di spostamenti per gli eventi fuori Parigi:

1.000,00 €

Costi di affitto per le location:

1.500,00 €

Costi preparativi evento:

1.000,00 €

Totale finanziamento richiesto

3.500,00 €

COMITES
PARIGI

Allegato n. 5/6

Progetto: "MOBILITÀ E DIRITTI: COME TROVARE LAVORO IN FRANCIA" (19.3)

Proponente: Commissione Lavoro e Politiche Sociali

Contesto

Il progetto "Mobilità e diritti" mira ad agevolare e migliorare l'acquisizione delle competenze relative alla stesura di una lettera di presentazione e di un curriculum vitae in lingua francese considerando che sempre più frequentemente i nostri connazionali scelgono Parigi e la nostra circoscrizione consolare come riferimento professionale.

Questo progetto ha avuto un primo evento, nel 2023, riguardante il diritto alla pensione, i.e., "Mobilità e diritti: la pensione", in collaborazione con i Patronati ACLI ed INCA e un secondo appuntamento, nel 2024, dedicato al tema "Mobilità e diritti: novità in tema di residenza – Il decreto internazionalizzazione tra innovazione e conferme", in collaborazione con l'AAIEF – *Association des Avocats Italiens en France*.

Sulla base di questa esperienza, la Commissione ritiene utile continuare approfondire altri tipi di diritti connessi alla mobilità, come il lavoro, l'istruzione, l'assistenza sanitaria o lo sport.

Proposta

Allo scopo di favorire il benessere sociale e l'integrazione dei cittadini italiani in Francia, il progetto "Mobilità e diritti: come trovare lavoro" mira a fornire un orientamento ed un supporto agli italiani interessati a conoscere il sistema ed i criteri di selezione e reclutamento nel mondo del lavoro francese, con un focus particolare sulla redazione di un Curriculum Vitae.

Progetto

Con il progetto "Mobilità e diritti: come trovare lavoro" s'intende organizzare un evento con esperti del settore delle risorse umane che conoscano l'organizzazione, il funzionamento e le dinamiche del mondo del lavoro in Francia.

Una ricerca sarà svolta al fine di intercettare esperti o consulenti adeguati, per le loro competenze per animare l'incontro (patronati, associazioni professionali, professionisti delle risorse umane) e rispondere a domande legate alla tematica in oggetto, per massimizzare l'interesse del progetto per la popolazione residente. La selezione sarà effettuata su criteri meritocratici di conoscenza degli argomenti trattati.

Il progetto prevede l'organizzazione di un evento in presenza, per la durata in una mezza giornata, e in diretta streaming (interventi degli esperti e Q&A). La registrazione all'evento sarà online, tramite piattaforma dedicata.

Una fase post-evento prevederà la produzione di un video riassuntivo dell'evento, da diffondere online, tramite il sito web ed i canali social del Comites di Parigi.

Destinatari

Tutti i cittadini italiani iscritti all'AIRE della Circoscrizione Consolare di Parigi, senza differenza di età, ceto, occupazione, data di espatrio. Possibilità di interesse per i cittadini residenti in Francia in generale.

Collaborazioni

Per una ideale attuazione del progetto, vi è la necessità di coinvolgere patronati e professionisti del settore con competenze specifiche in ambito risorse umane. Il rapporto di partnership é di condivisione e/o messa a disposizione di competenze tecniche e/o professionali.

Budget

Descrizione	Costo
Affitto sala e pulizia sala	1.500 euro
Noleggio materiale per registrazione evento (esempio: videocamera, luci, microfono) e diretta streaming	1.500 euro
Noleggio materiale per svolgimento evento (esempio: proiettore, schermo)	1.500 euro
Post-produzione materiale audio-video realizzato con veste grafica attrattiva (esportazione, rendering e montaggio)	1.500 euro
Rimborso viaggio n. 1 esperto/consulente	300 euro
Pernottamento in hotel esperti/consulenti	400 euro
Produzione materiale di comunicazione (flyers, kakemono)	400 euro
Totale finanziamento richiesto	7.100 euro

Allegato n. 5/7

Progetto: STORIE DI EMIGRAZIONE (19.4)

Proponente: Commissione Lavoro e Politiche Sociali

Contesto

Tra le missioni del Comites, la valorizzazione della memoria dell'emigrazione italiana ha certamente un ruolo fondamentale per la Commissione Lavoro e Politiche Sociali e rappresenta uno strumento di coesione con le numerose associazioni che, a partire dagli anni del secondo dopoguerra, hanno riunito ed animato le differenti comunità regionali di emigrati, rappresentando il tessuto sociale e la premessa per la nascita dei Comitati di Assistenza e successivamente dei Comitati degli Italiani all'Estero. Tali associazioni sono oggi più che mai preziose per la conservazione e la trasmissione dell'esperienza migratoria italiana nella nostra circoscrizione consolare di Parigi.

Obiettivo

Il progetto/ciclo di incontri "Storie d'emigrazione" ha come obiettivo la presentazione di libri, studi statistici o incontri, per approfondire la conoscenza di cosa è stato il fenomeno dell'emigrazione italiana, lo stato attuale della mobilità italiana all'estero ed i possibili scenari futuri: tutto questo attraverso la raccolta di testimonianze e l'intervento di autori, esperti di migrazioni e testimoni.

Per il 2025 s'intende realizzare n. 3 incontri.

Preventivo di spesa

Descrizione	Costo
Affitto sala e pulizie (x 3 incontri)	1.500 euro
Noleggio materiale (x 3 eventi)	900 euro
Rimborso viaggio autore/i (x 3 eventi)	600 euro
Pernottamento in hotel autore/i (x 3 eventi)	600 euro
Totale finanziamento richiesto	3.600 euro

Allegato n. 5/8

EVENTO "GIORNATA DELLE ECCELLENZE UNIVERSITARIE 2025" (20.1)

Proponente: Commissione Università, Ricerca, Innovazione

Contesto

È difficile per gli studenti dei Licei localizzati in Francia conoscere bene l'offerta formativa delle università all'estero malgrado i numerosi siti internet, ed oneroso recarsi individualmente in ogni Università per partecipare alle giornate "*portes ouvertes*" o prendere contatti per visite individuali.

In questo contesto sembra importante permettere agli studenti italofofoni di conoscere in modo approfondito l'offerta formativa degli atenei italiani.

Forte del successo riscontrato nelle sette precedenti edizioni, il Comites di Parigi si propone di il Comites di Parigi si propone di organizzare, per l'anno 2024, la settima edizione dell'evento " Giornata delle Eccellenze Universitarie ".

Scopo

Lo scopo principale del progetto è quello di conoscere, informare, orientare e aiutare gli studenti italiani degli ultimi due anni delle scuole superiori della Circoscrizione Consolare di Parigi con i loro genitori. Questo include le scuole superiori francesi ed internazionali, fra cui, in particolare, gli studenti delle Sezioni Italiane, ESABAC e della scuola italiana Leonardo Da Vinci. L'evento è potenzialmente fruibile da studenti italiani e/o italofofoni provenienti da altre circoscrizioni consolari francesi. La giornata sarà destinata ai ragazzi ma i genitori potranno accompagnarli.

Tale giornata rappresenta un contributo importante alla promozione del sistema della alta formazione universitaria italiana.

Azioni e collaborazioni

La giornata sarà organizzata in fine 2025, come di consueto in due sessioni (mattina e pomeriggio) al fine di facilitare la gestione del flusso dei partecipanti e per garantire la migliore esperienza possibile. Per accedere all'evento sarà necessaria una registrazione online via weezevent.

L'evento è organizzato in collaborazione con CAP Paris, , insieme alla rete di Associazioni di Alumni del CAP Paris presenti nella circoscrizione consolare di Parigi e con la partecipazione degli atenei italiani.

Spese previste:

Predisposizione materiale di comunicazione (digitale)	0,00 €
Creazione evento weezevent e monitoraggio iscrizioni	0,00 €
Realizzazione video-interviste dell'evento (riprese, montaggio e post-produzione in differenti formati)	1 500,00 €

Totale costi	1.500,00 €
---------------------	-------------------

Allegato n. 5/9

Progetto: PODCAST COMITES PARIGI (20.2)

Proponente: Commissione Rapporti con il cittadino

Contesto

La circoscrizione consolare di Parigi copre un'area molto vasta, e la comunità italiana è concentrata in zone molto diverse.

In questo contesto un podcast ritrasmesso sul nostro nuovo sito, sui nostri canali social e sulle diverse piattaforme è un prodotto che coinvolge i nostri connazionali in tutta la circoscrizione ed è accessibile per tutte le età, permettendo di essere egualitario e orizzontale nell'accesso.

Scopo

Continuando la linea del podcast del 2024 (in corso di registrazione), il progetto ha come scopo di presentare la rete italiana del nostro territorio, sia la parte centrale che periferica, e di poter diffondere questa conoscenza della rete in tutte le regioni, grazie allo strumento del podcast.

La rete presentata sarà quella emanata dagli organi ministeriali e delle associazioni – storiche e nuove – che sono spina dorsale della diaspora italiana.

Inoltre, sarà presentata una agenda mensile degli eventi principali promossi dal COMITES.

Lo scopo, quindi, è tra quelli ordinari del COMITES di informare i cittadini e promuovere lo sviluppo e l'integrazione della comunità nella società locale.

In lingua italiana e distribuito on line, contribuisce inoltre alla diffusione e promozione della lingua.

Azioni

- Creare 15 puntate da 15 minuti l'uno, con interviste ai rappresentanti delle istituzioni italiane della circoscrizione, e rappresentati delle associazioni italiane e italo-francesi
- Diffondere il podcast sul sito, piattaforme di podcasting e eventualmente sulle web radio italo-francesi del territorio (collaborazione ancora da stabilire)
- Rendere disponibile il podcast sul nostro sito e sulle principali piattaforme di podcasting

Preventivo di spesa

Registrazione 3 giorni:	850 euro
Post-produzione (editing e ottimizzazione):	1 830 euro
Sound design:	800 euro
Diffusione:	900 euro

Totale finanziamento richiesto:

4 380 euro